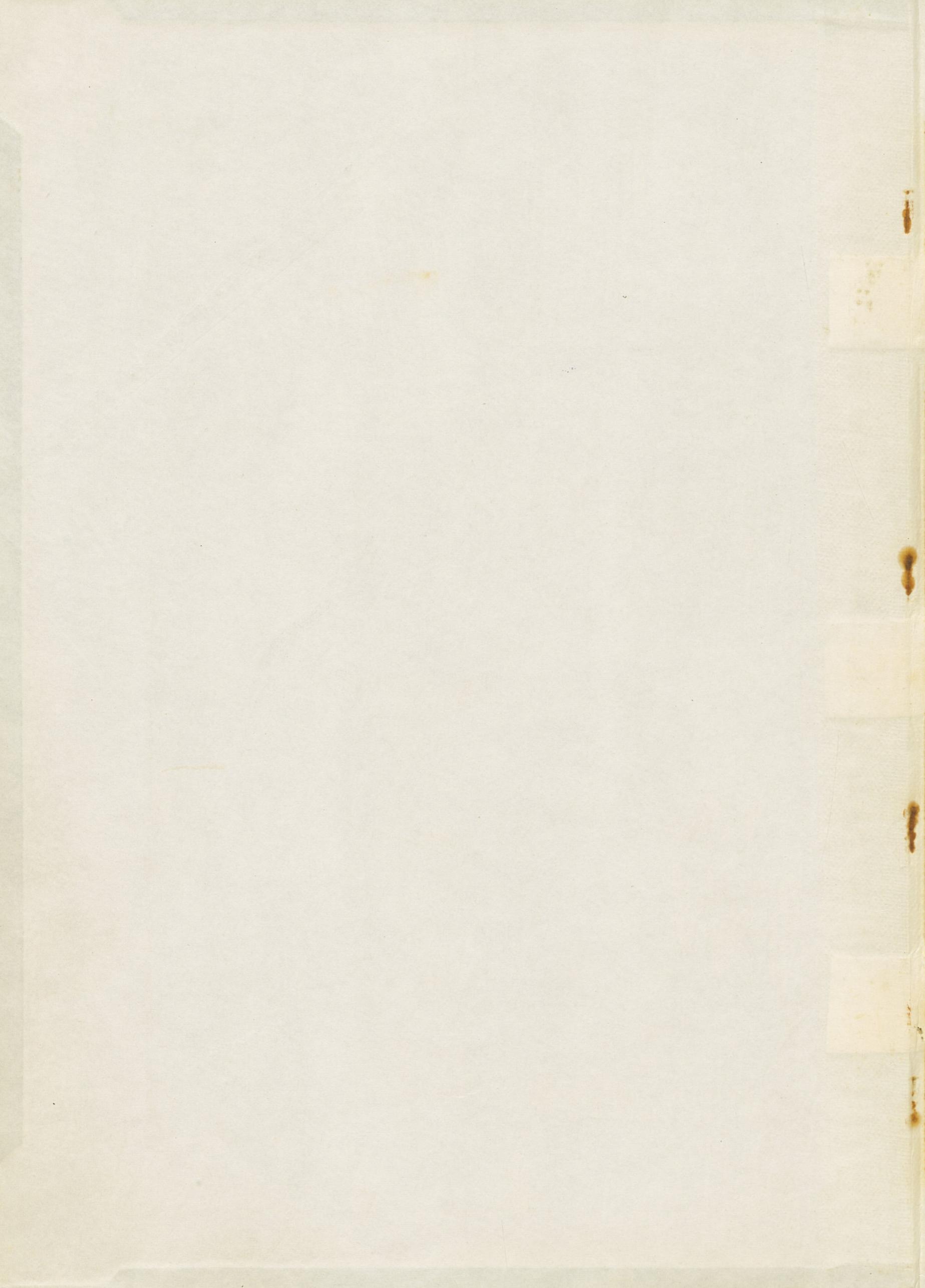


Radovan Gobec

*Svobodna
zemlja*

Orkestr. partitura



LJUBOMIR MASLE

Radovan Gobec

SVOBODNA ZEMLJA

KANTATA

I.

Dvig na obzorju se zarja krvava,
čuje klje hribov, žena in otrok,
kres zagori na vrhovih Triglava,
ljudstvo junasko se upre gorok.

Tuli sirena, bobnijo topovi,
zemlja se trese in dom naš gori.
Žalosno pesem pojo nam gozdovi,
ljudstvo ponosno umira, trpi.

Zemlja ječi. Vi svobodni gozdovi,
slavna bojišča borb, pesmi in nad:
Tito nas vodi, očetje, sinovi,
borci, junaki: na juriš, v napad!

Zemlja se maje, sovrag se umika,
rjove, požiga pijana zverjad.
Glejte na obzorju že dan se svetlika,
borci: na juriš, v poslednji napad!

Slavna armada mogočno prodira,
tanki, topovi si utirajo pot,
zruši, uniči vse, kar se upira,
borcev ponosen je zmage pohod.

II.

Prišla cvetoča, topla je pomlad,
prav vse brsti in sonce zlato sije,
povsod zastava se svobodno vije,
naš narod ves je prerojen in mlad.

Bogastvo zemlje, ti ponosni kras,
in vi gozdovi, travniki zeleni,
potočki bistri, gaji razcveteni,
zapojte in zavriskajte na glas!

Kot biser zlat se v soncu lesketaš,
saj vendar tu nikdar pomlad ne jenja,
najlepša si, vsa polna hrepenenja,
zato te vroče ljubi narod naš.

Kako lepo, toplo je tu pri nas,
ljudje gradijo, vsakdo orje, seje,
bodočnost svetla se pred namí smeje,
kako lepo, toplo je tu pri nas.

III.

Spomin na temne, težke dni,
spomin na boj, spomin na kri,
spomin na svetle, slavne dni,
zapisan bo ostal vse dni:

V plamenih vse! Sovrag divja,
mori in muči, teče kri
in v taboriščih smrt zija,
pošastna se v obraz reži.
Teror in bič, izdajstvo, strah,
ljudje ječe, beže v gore.
Nastal vsespoloven je preplah,
osvete kriki se glase.
In dygnil se je glas ljudi.

Zatirani, brezpravni
nasilju so veleli: stoj!
Junaki, borci slavni
so šli zavestno v boj.

Naprej! Naprej!
Za vsako žrtev nov napad,
sovrage gnale so v prepad
brigade, hej!

Kosile bataljone so,
zbijale avijone so,
kopale jim grobove so,
za tanke in topove so
jim strojnice jemale iz rok,
pregnale jih nazaj v briog.
Brigade hej! Naprej! Naprej!
Preplasen bežal je sovrag,
za njim jurišal je junak.
Čez ruševine in gorje
v svobodi vriska mu sree:

S v o b o d a ! Z m a g a !

Ponosno in smelo vihrajte zastave,
vihrajte zatiranim ljudstvom sveta,
zapojte mogočno borb pesmi in slave
ponosnih, svobodnih sinov in hčera!

Enakost in bratstvo med ljudstvi naj vlada,
pred silo mogočno naj klone vihar,
naj raste in cvete junaška armada
in zvezda Svobode naj sveti vsikdar!



I: Dviga na obzorju se zarja krvava

Dviga na obzorju se zarja krvava
čujte klic hribov, žena in otrok
kres zagori na vrhovih Triglava
ljudstvo junaško se upre golorok.

Tuli sirena, bobnijo topovi,
zemlja se trese in dom naš gori.
Žalostno pesem pojo nam gozdovi,
ljudstvo ponosno umira, trpi.

Zemlja ječi.

Vi svobodni gozdovi.

Slavna bojišča borb, pesmi in nad,

Tito nas vodi
je zlaci ljudi.
borci, junaki, sinovi brigad,
na juriš, na juriš, v napad!

Zemlja se trese, sovrag se umika,
rjove, požiga pijana zverjad.

Glej, na obzorju že dan se svetlika,
borci na juriš, v poslednji spopad!

Slavna armada mogočno prodira,
tanki, topovi si utirajo pot,
zruši, uniči vse, kar se upira,
borcev ponosen je ^K~~Y~~zmagi pohod.

je zlaci ljudi.

je tanki in topove so.

je strojnico jesale z rok,

pregnale jih nazaj v hrlog.

Brigade hej! Naprej!Naprej!

Prepladen boščil je sovrag,

na njim jarušil je junak,

češ rusevine in goriš.

Prvič vodili vojsko mi vreči!
Svetlač! Živaga!

~~II.~~

m Pošno in smelo vihrajte zastave.

Spomin na temne, težke dni,
spomin na boj, spomin na kri,
spomin na svetle, slavne dni,
zapisan bo ostal vse dni.

V plamenih vse, sovrag divja,
mori in muči, teče kri,
in v taboriščih smrt zija,
pošastno se v obraz reži.

Teror in bič, izdajstvo, strah
ljudje ječe, beže v gore,
nastal vsesplošen je preplah,
osvete kriki se glase.

In dvignil se je glas ljudi.

Zatirani, brezpravni
nasilju so veleli: Stoj!
Junaki, borci slavní
odšli so vsi zavestno v boj.

Naprej! Naprej!
Za vsako žrtev nov napad
sovraga gnale so v prepad.

Brigade hej!
Kosile bataljone so,
zbijale avione so,
kopale jim grobove so,
za tanke in topove so.

Jim strojnice jemale z rok,
pregnale jih nazaj v brlog.

Brigade hej! Naprej! Naprej!

Preplašen bežal je sovrag,
za njim jurušal je junak,
čez ruševine in gorje,

*v svobodi vriska um sreči:
"Svoboda! Zmag!"*

III. Prišla cvetoča, toplaje pomlad.

Prišla cvetoča, topla je pomlad,
prav vse brsti in sonce zlato sije,
povsod zastava se svobode vije,
naš narod ves je prerojen in mlad.

Bogastvo zemlje, ti ponosni kras,
in vi gozdovi, travniki zeleni,
potočki bistri, gaji razcveteni,
zapojte in zavriskajte na glas.

Kot biser zlat se v soncu lesketaš,
saj vendar tu nikdar pomlad ne jenja,
najlepša si, vsa polna hrepenenja,
zato te vroče ljubi narod naš.

Kako lepo toplo, je tu pri nas,
ljudje gradijo, vsakdo orje, seje,
bodočnost svetla se pred nami smeje,
kako lepo, toplo je tu pri nas.

Prišla cvetoča, topla je pomlad,
prav vse brsti in sonce zlato sije,
povsod zastava se svobode vije,
naš narod ves je prerojen in mlad.

Kako lepo, toplo je tu pri nas,
ljudje gradijo, vsakdo orje, seje,
bodočnost svetla se pred nami smeje,
kako toplo, lepo je tu pri nas.

~~čez rusevine in gorje
v svobodi vriska mu srce:
Svoboda! Svoboda!~~

Ponosno in smelo vihrajte zastave,
vihrajte zatiranim ljudstvom sveta.

Zapojte mogočno borb pesmi in slave,
ponosnih, svobodni sinov in hčera.

Enakost in bratstvo med ljudstvi naj vlada,
pred silo mogočno naj klone vihar.

Naj raste in cvete junaška armada,
in zvezda svobode naj sije vsikdar!

Tristar Cetacean Tambour

1 Thom 2 Thom 1 Thom 2-3 Har. V + Ten? Ter 1. Alt + 2 Alt + 1
Base V 2 Base V Cor 2 Cor 1
Base V 2 Base V
Base V 2 Base V

Radovan Dobec
Svoboda
Kompozicija

(Eduard Maister)

Kontakta
za zbor, soli in orkester

DRUŠTVO SLOVENSKIH SKLADATELJEV
EDICIJE DSS

644

EDITION 088
VOLUME 22 NUMBER 22

44-A

Fl 1
2
Picc
Ob 1
2
Cor
ingl
Cl 1
2
Clarone
Fag 1
2
C Fag
Cor 1
2
3
4
Trbe
3
Trbne 1
2
Trbne 3
Tuba
Timp
Batt

Radovan Gobec

Svobodna zemlja

(Ljubomir Masle)

Kantata
za zbor, soli in orkester

DRUSTVO SLOVENSKIH SKLAĐATELJEV
EDICIJE DSS

644

Fl 1
Fl 2
Picc
Ob 1
Ob 2
Cor
ingl
Cl 1
Cl 2
Clarone
Fag 1
Fag 2
C Fag
Cor 1
Cor 2
Cor 3
Cor 4
Trbe 1
Trbe 2
Trbne 1
Trbne 2
Trbne 3
Tuba
Timp
Batt

1. Dviga na obzorju se zaria Krvava

2. Spomin na temne, težke dni

3. Prišla cvetoca, topla je pomlad

4. Ponosno in smelo vihrajte zastave

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

C B

Orkester

A handwritten seating chart for an orchestra, organized into two columns of instruments. The instruments are listed vertically along the left side of the page, each associated with a specific staff position. The first column includes Flute 1 & 2, Picc, Oboe 1 & 2, Cor 1 & 2, Clarone, Bassoon 1 & 2, C Bassoon, Trombone 1 & 2, Trombone 3, Tuba, Timpani, Bassoon, and Double Bass. The second column lists the corresponding seating positions: Row F 1.2, Row B 1.2, Row 1.2, Tuba, Timpani, Bassoon, and Double Bass. The chart uses musical staves to indicate the row and seat number for each instrument.

Instrument	Row	Seat
Fl 1 Fl 2	F	1.2
Picc		
Ob 1 Ob 2		
Cor 1 Cor 2		
Clarone		
Bassoon 1 Bassoon 2	F	1.2
C Bassoon		
Trombone 1 Trombone 2	B	1.2
Trombone 3		
Tuba		
Timpani		
Bassoon		
Double Bass		

Allegro (♩ = 116)

1. Desiga na obrazcu se zapisu kvare

F1 1
F1 2 p crese molto f cresc mf cresc molto

Picc

Ob 1
Ob 2

Cor
ingl

Cl 1
Cl 2 B

Clarone

Fag 1
Fag 2

C Fag

Cor 1
Cor 2 3
Cor 3 4

Trbe B
Trbe 2 3

Trbne 1
Trbne 2

Trbne 3
Tuba

Timp

Batt

I.p. I-p. p cresc molto f > -

Arpas

Allegro (♩ = 116)

V-ni I p molto crese f cresc mf. cresc molto

V-ni II p molto crese f cresc mf cresc molto

V-le ♭ C pizz f > -

Vlc ♯ C pizz f > -

CB ♯ C pizz f > -

Dampf

Fl 1 2
Picc
Ob 1 2
Cor. ingl.
Cl 1 2
Clarone
Fag 1 2
C Fag
Cor F 1 2 3 4
Trbe 1 2 3
Trbne 1 2 3
Tuba
Timp
Batt
T.p.
Drupa

Fl 1 2
Picc
Ob 1 2
Cor. ingl.
Cl 1 2
Clarone
Fag 1 2
C Fag
Cor F 1 2 3 4
Trbe 1 2 3
Trbne 1 2 3
Tuba
Timp
Batt
T.p.
Drupa

V-ni I
V-ni II
V-le
Vlc
CB

cresc | decresc |

2

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 C1 1
 C1 2
 arone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trb 1
 Trb 2
 Trb 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 C B

1

a1.

Fl 1 2 | Picc | Ob 1 2 | Cor ingl | Cl 1 2 | Clarone | Fag 1 2 | C Fag | Cor 1 2 | Cor 3 4 | Trbe 1 2 | Trbne 1 2 | Trbne 3 Tuba | Timp | Batt

1

Moski zbor unisono

Svi - ga na obraz za - jise za - nya kr - ua - ua - cij - teklichni - bu, ze - na in otrez.

1

Moskí
zbor
mission

A handwritten musical score for soprano and piano. The vocal part is in soprano clef, and the piano part is in bass clef. The score consists of two systems of music. The first system starts with a forte dynamic (f) and contains lyrics in Russian: "Dvi - ga na obzore se za - rja kr - ua - ua -". The second system continues the lyrics: "čuj - te kic hru - bu, že - na in otrez -". The score is written on five-line staves.

sul G

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

C B

4

poco a poco crescendo

Fl 1 2
Picc
Ob 1 2
Cor ingl
Cl 1 2
larone
Fag 1 2
C Fag
Cor 1 2
Cor 3 4
Trbe 1 2
Trbe 3
rbne 1 2
rbne 3 Tuba
Timp
Batt

poco a poco crescendo

Sop
Kres zagoni na or- lo - ovi tripla - va, gis - destojuna - sko seuvre colorate

poco a poco crescendo

V-ni I
V-ni II
V-le
Vlc
CB

poco a poco crescendo 5

Musical score page showing measures 1 through 5 of a multi-part composition. The score includes parts for Flute 1 & 2, Picc, Oboe 1 & 2, Cor anglais, Clarinet 1 & 2, Clarone, Bassoon 1 & 2, C Bassoon, Cor 1 & 2, Cor 3 & 4, Trombone 1 & 2, Trombone 3, Tuba, Timpani, Bassoon, and Cello.

Measure 1: Flute 1 & 2 play eighth-note patterns. Picc rests. Oboe 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor anglais rests. Clarinet 1 & 2 play eighth-note patterns. Clarone rests. Bassoon 1 & 2 play eighth-note patterns. C Bassoon rests. Cor 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor 3 & 4 play eighth-note patterns. Trombone 1 & 2 play eighth-note patterns. Trombone 3 rests. Tuba rests. Timpani rests. Bassoon rests. Cello rests.

Measure 2: Flute 1 & 2 play eighth-note patterns. Picc rests. Oboe 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor anglais rests. Clarinet 1 & 2 play eighth-note patterns. Clarone rests. Bassoon 1 & 2 play eighth-note patterns. C Bassoon rests. Cor 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor 3 & 4 play eighth-note patterns. Trombone 1 & 2 play eighth-note patterns. Trombone 3 rests. Tuba rests. Timpani rests. Bassoon rests. Cello rests.

Measure 3: Flute 1 & 2 play eighth-note patterns. Picc rests. Oboe 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor anglais rests. Clarinet 1 & 2 play eighth-note patterns. Clarone rests. Bassoon 1 & 2 play eighth-note patterns. C Bassoon rests. Cor 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor 3 & 4 play eighth-note patterns. Trombone 1 & 2 play eighth-note patterns. Trombone 3 rests. Tuba rests. Timpani rests. Bassoon rests. Cello rests.

Measure 4: Flute 1 & 2 play eighth-note patterns. Picc rests. Oboe 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor anglais rests. Clarinet 1 & 2 play eighth-note patterns. Clarone rests. Bassoon 1 & 2 play eighth-note patterns. C Bassoon rests. Cor 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor 3 & 4 play eighth-note patterns. Trombone 1 & 2 play eighth-note patterns. Trombone 3 rests. Tuba rests. Timpani rests. Bassoon rests. Cello rests.

Measure 5: Flute 1 & 2 play eighth-note patterns. Picc rests. Oboe 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor anglais rests. Clarinet 1 & 2 play eighth-note patterns. Clarone rests. Bassoon 1 & 2 play eighth-note patterns. C Bassoon rests. Cor 1 & 2 play eighth-note patterns. Cor 3 & 4 play eighth-note patterns. Trombone 1 & 2 play eighth-note patterns. Trombone 3 rests. Tuba rests. Timpani rests. Bassoon rests. Cello rests.

lede radicati.

Music for voice and piano. The vocal line consists of the lyrics: "Tu — ei si — ne — ua, bo — bo — go to — bo — ui". The piano accompaniment features eighth-note patterns in the right hand and sustained notes in the left hand.

Music for strings. The score includes parts for Violin I, Violin II, Viola, Cello, and Double Bass. The violin parts feature eighth-note patterns. The viola part has a "pizz." marking. The cello and double bass parts have "pizz." markings. The double bass part also includes a "divisi" marking.

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 larone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor
 1
 2
 3
 4
 Trbe
 1
 2
 3
 rbne 1
 2
 rbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Le - meja se tre-se in dañu nañ zo- ni

2 Želo široko ($\text{♩} = 60$)

Fl 1 2
Picc
Ob 1 2
Cor
ingl
Cl 1 2
Clarone
Fag 1 2
C Fag
Cor
Trbe
Trbne 1 2
Trbne 3
Tuba
Timp
Batt

2

Želo široko ($\text{♩} = 60$)

V-ni I
V-ni II
V-le
Vlc
CB

2

F1 1
 Picc
 Ob 1 2
 Cor ingl
 Cl 1 2 *a.1.*
 Clarone *mf*
 Fag 1 2 *p*
 C Fag
 Cor
 Trbe
 Trbne 1 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Harfa *p*
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc *mf*
 CB
 Arpa

3ā - costuo be - sembo - jo nam gozao - oi

T. *p* | D D | D D | D D | D D |
 B. *p* | D B# | D B# | D B# | D B# |

9

F1 1
 Picc
 Ob 1 2
 Cor
 Cor ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 Cor 3 4
 Trbe 1 2
 Trbne 1 2
 Trbne 3 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 B.
 V-ni I
 V ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 Tuba

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1 2
 Cor
 ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 Cor 3 4
 Trbe 1 2
 Trbe 3
 Trbne 1 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Gong!
 Gong
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

!
 Zbor!
 !!!
 ZBOR! PRBUD!

Misouo | *mf* fe - māa fe - oū.

11

F1 1
 Picc
 Ob 1
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Clarone
 Fag 1
 C Fag
 Cor
 Trbe
 Trbne 1
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Zbrn
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Rovno dne 80-20 — vi,
 slavna Boži-šča bože, pesni in nad,
 pere a kore

12 poco a poco

F1 1
 Picc
 Ob 1
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Clarone
 Fag 1
 C Fag
 Cor
 Trbe
 Trbne 1
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt

Crescendo e accelerando

V-ni I
 V-ni II
 V-e
 Vlc
 CB

crescendo e 13 accelerando

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 8va
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

ju-nis, ia ju-nis, una bad — una bad —

3) Tempo I.

Handwritten musical score for a full orchestra. The score includes parts for Flute 1 & 2, Picc, Ob 1 & 2, Cor 1 & 2, Clarone, Fag 1 & 2, C Fag, Cor 1 & 2, Trbe 1 & 2, Trbne 1 & 2, Trbne 3 Tuba, Timp, Batt, and Vcl. The music consists of four measures. Dynamics like *mf*, *mp*, and *p* are indicated. Measures 1-3 feature eighth-note patterns, while Measure 4 features sixteenth-note patterns. The vocal part "Ze-mig-je ma-jie, so-vrag se imini-ka-", "yo-vo, pa-zin-za mi-pa-na veryad" is written below the vocal line.

3) Tempo II.

Handwritten musical score for a section of the orchestra. It includes parts for V-ni I, V-ni II, V-le, Vlc, and CB. The score consists of four measures. Dynamics like *mf* and *p* are indicated. Measures 1-3 feature eighth-note patterns, while Measure 4 features sixteenth-note patterns. The vocal part "Ze-mig-je ma-jie, so-vrag se imini-ka-", "yo-vo, pa-zin-za mi-pa-na veryad" is written below the vocal line.

foco a foco crescendo

Handwritten musical score for orchestra, featuring staves for Flute 1 & 2, Picc, Ob 1 & 2, Cor ingl, Cl 1 & 2 (Clarone), Fag 1 & 2, C Fag, Cor 1 & 2, Trbe 1 & 2, Trbne 1 & 2, Trbne 3 Tuba, Timp, and Batt.

The score consists of four measures of music. Various instruments play eighth-note patterns, sustained notes, and sixteenth-note patterns. Blue ink is used to draw arcs over specific notes and groups of notes to indicate performance techniques like crescendo or dynamic changes.

foco a foco crescendo

Handwritten lyrics in blue ink:

Gej-te mobzo - nje že dan se vrete - haj, lorcina ju - nis, opa - le - duj, spopad —

foco a foco crescendo

Handwritten musical score for orchestra, featuring staves for V-ni I, V-ni II, V-le, Vlc, and CB.

The score consists of four measures of music. Blue ink is used to draw arcs over specific notes and groups of notes to indicate performance techniques like crescendo or dynamic changes. A handwritten note "sue G" is present above the V-le staff.

foco a foco 16 crescendo

Fl 1 2

Picc

Ob 1 2

Cor ingl

Cl 1 2

Clarone

Fag 1 2

C Fag

Cor

Trbe

Trbne 1 2

Trbne 3 Tuba

Timp

Batt

Scar-ná au-ma-da mo-9o - éuo bzo-idi-ia

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Corngl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Tau - ki, to - po - vi si - u - ti - xa - ja - pot -

Fl 1
 Picc
 Ob 1 2
 Cor
 ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor
 1 2
 3 4
 Trbe
 1 2
 3
 Trbne 1 2
 Trbne 3 Tuba
 Timp
 Batt
 T
 B
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 .

3ru — si — u — mi — ei, no ha se a pi — ra, hor ceu po no — seu de ema — se bo ho o d —
 3ru — si, u — mi — ei —, nar se u — bi — ra

Marcato

4 Andante maestoso ($\text{♩} = 76$)

F₁ 1
F₁ 2

Picc

Ob 1
Ob 2

Cor
ingl

Cl 1
Cl 2

Clarone

Fag 1
Fag 2

C Fag

Cor 1
Cor 2

Cor 3
Cor 4

Trbe 1
Trbe 2

Trbne 1
Trbne 2

Trbne 3
Tuba

Timp

Batt

4 Andante maestoso ($\text{♩} = 76$)

T.
T. ossia

B.

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 tan
 ki,
 to - po - vi
 si - u - ti
 ra - yo
 pot
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Cor ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

maestoso

Handwritten musical score for orchestra and choir. The score consists of 12 staves of music. The instruments listed on the left are: Flute 1 & 2, Picc, Oboe 1 & 2, Cor ingl, Clarone, Bassoon 1 & 2, C Bassoon, Cor 1 & 2, Cor 3 & 4, Trombone 1 & 2, Trombone 3, Tuba, Timpani, Bassoon, Violin I, Violin II, Viola, and Cello/Bass. The vocal parts are: Soprano 1 & 2, Alto 1 & 2, Tenor 1 & 2, Bass 1 & 2, and Basso Profondo. The music includes various dynamics (e.g., forte, piano, sforzando), articulations, and performance instructions like "solo". A red line highlights a section of the Trombone 1 & 2 part. The vocal parts have lyrics written below them: "hor - eev ho - mo — sen je zma - se ho - hoo". The score is marked with "maestoso" in several places. The page number 23 is at the bottom.

Handwritten musical score for orchestra, page 12, measures 1-2.

Measure 1:

- F1 1/2: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Picc: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Ob 1/2: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Cor ingl: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Cl 1/2: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Clarone: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Fag 1/2: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- C Fag: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Cor: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Trbe: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Trbne 1/2: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Trbne 3 Tuba: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Timp: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Batt: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)

Measure 2:

- V-ni I: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- V-ni II: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- V-le: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Vlc: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- C B: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)

Measure 3:

- V-ni I: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- V-ni II: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- V-le: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- Vlc: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)
- C B: $\frac{1}{2}$ (measures 1-2)

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1 2
 Cor ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor
 Trbe
 Trbne 1 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Harfa
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 tuba

(5)

Fl 1 2 {

Fl 1 2 { <

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1 2
 Cor ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 Cor 3 4
 Trbe 1 2
 Trbne 1 2
 Trbne 3 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 °

This is a handwritten musical score page for orchestra. The score includes parts for Flute 1, Flute 2, Piccolo, Oboe 1, Oboe 2, Bassoon, Clarinet, Bassoon, Trombone 1, Trombone 2, Trombone 3, Tuba, Timpani, Bassoon, Violin I, Violin II, Viola, Cello, Double Bass, and Bassoon. The music consists of several staves of handwritten musical notation with various dynamics and markings. There are also some handwritten annotations, including a large red 'X' mark on the right side of the page.

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 B.
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

de na fu ī ue bea uo mi, te - ua pa pa ua, oo lee groo, vi
 in in temme, te - ghe aui, spo - min ra lef, no - min re kui, spo -

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Cor
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 T.
 Harfa
 v. pla
 har berni v. evez-ton-éne dui, za- ma-ge, era-ii se moš dom.
 min na sre- te, seav-ne dui, ga- tof-san tv o- stae ne dui
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 .

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 C Fag
 Cor
 Cor
 Cor
 Trbe
 Trbe
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 menia use, so mag diaja, mo-ri in mu- ci, te-ce kri. Au-
 B
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 Arpas

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 ta — bo — ni — seih suunt xi — ja, - po — sa — sta — se a o — brae re — xi.
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 Y5

6

a.1

Fl 1 2

Picc

Ob 1 2

Cor ingl

Cl 1 2

Clarone

Fag 1 2

C Fag

Cor 1 2

Cor 3 4

Trbe 1 2

Trbne 1 2

Trbne 3 Tuba

Timp

Batt

Tenor in Glä, iz-daj-stvo, strah. Žin-dje je - če, be-že vgo-ne. Na-

6 Teror in Glä, izdajstvo strah, izdajstvo strah. Žindje ječe, beževgore, beževgore

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

Pis meom

6

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 A.
 B.
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Measures 1-10 (Handwritten):

- F1 1, F1 2, Picc, Ob 1, Ob 2, Cor, ingl, Cl 1, Cl 2, Clarone, Fag 1, Fag 2, C Fag: Blue slurs and red slurs.
- Cor 1, Cor 2: Blue slurs and red slurs.
- Trbe 1, Trbe 2: Blue slurs and red slurs.
- Trbne 1, Trbne 2, Trbne 3, Tuba: Blue slurs and red slurs.
- Timp: Blue slurs and red slurs.
- Batt: Blue slurs and red slurs.

Measures 11-12 (Handwritten):

- A.: Blue slurs and red slurs.
- B.: Blue slurs and red slurs.
- V-ni I: Blue slurs and red slurs.
- V-ni II: Blue slurs and red slurs.
- V-le: Blue slurs and red slurs.
- Vlc: Blue slurs and red slurs.
- CB: Blue slurs and red slurs.

Measures 13-14 (Handwritten):

- A.: Blue slurs and red slurs.
- B.: Blue slurs and red slurs.
- V-ni I: Blue slurs and red slurs.
- V-ni II: Blue slurs and red slurs.
- V-le: Blue slurs and red slurs.
- Vlc: Blue slurs and red slurs.
- CB: Blue slurs and red slurs.

Handwritten musical score for orchestra, page 1.

Top System:

- F1 1/2
- Picc
- Ob 1/2
- Cor ingl
- Cl 1/2
- Clarone
- Fag 1/2
- C Fag
- Cor 1/2
- Cor 3/4
- Trbe 1/2
- Trbne 1/2
- Trbne 3
- Tuba
- Timp
- Batt

Bottom System:

- T.
- V-ni I
- V-ni II
- V-le
- Vlc
- CB

Annotations:

- A red vertical bar is positioned between the two systems.
- The vocal line (T.) includes lyrics in Czech: "fun-máni, horeci slavní, od-séi so mi Jane-stvo uhoj" followed by "Na-".
- A red diagonal line is at the bottom left.

(7)

F1 1
F1 2

Picc

Ob 1
Ob 2

Cor
ingl

Cl 1
Cl 2

Clarone

Fag 1
Fag 2

C Fag

Cor 1
Cor 2

Cor 3
Cor 4

Trbe 1
Trbe 2

Trbne 1
Trbne 2

Trbne 3
Tuba

Timp

Batt

T.
pree! ha-hay za waho zitev nor uapad, so uraga quale so "ureped, ben-

B

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

Fl 1 2
 Picc
 Ob 1 2
 Cor ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 3 4
 Trbe 1 2
 Trbne 1 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 T
 B
 V-ni I
 V-ni II
 v-le
 Vlc
 CB

ga — de lug — , / ko-sile cata jome so, bli-jale a-oi-jone so, ko —
 m77
 m77
 m77
 1922

Fl 1
2

Picc

Ob 1
2

Cor
ingl

Cl 1
2

Clarone

Fag 1
2

C Fag

Cor

Trbe

TTrbne 1
2

TTrbne 3
Tuba

Timp

Batt

T.

pale jim grohove so za tanke in topo-ue so in strojnice female zkok, pre-quale jia magaj oBrlop, bni-

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

Musical score for orchestra and choir, page 12, measures 1-4.

Measure 1: Flute 1 (2) plays eighth-note wavy patterns. Picc, Ob 1 (2), Cor (ingl), Cl 1 (2), Clarone, Fag 1 (2), C Fag, Cor 1 (2), Cor 3 (4), Trbe 1 (2), Trbne 1 (2), Trbne 3 (Tuba), Timp, Batt, T. (Tenor) sing "ga — de", B. (Bass) sings "ha", V-ni I, V-ni II, V-le, Vlc, CB play sustained notes.

Measure 2: Flute 1 (2) continues wavy patterns. Picc, Ob 1 (2), Cor (ingl), Cl 1 (2), Clarone, Fag 1 (2), C Fag, Cor 1 (2), Cor 3 (4), Trbe 1 (2), Trbne 1 (2), Trbne 3 (Tuba), Timp, Batt, T. (Tenor) sing "ha — ej", B. (Bass) sings "na", V-ni I, V-ni II, V-le, Vlc, CB play sustained notes.

Measure 3: Flute 1 (2) continues wavy patterns. Picc, Ob 1 (2), Cor (ingl), Cl 1 (2), Clarone, Fag 1 (2), C Fag, Cor 1 (2), Cor 3 (4), Trbe 1 (2), Trbne 1 (2), Trbne 3 (Tuba), Timp, Batt, T. (Tenor) sing "na — ej", B. (Bass) sings "pre", V-ni I, V-ni II, V-le, Vlc, CB play sustained notes.

Measure 4: Flute 1 (2) continues wavy patterns. Picc, Ob 1 (2), Cor (ingl), Cl 1 (2), Clarone, Fag 1 (2), C Fag, Cor 1 (2), Cor 3 (4), Trbe 1 (2), Trbne 1 (2), Trbne 3 (Tuba), Timp, Batt, T. (Tenor) sing "pre", B. (Bass) sings "!", V-ni I, V-ni II, V-le, Vlc, CB play sustained notes.

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor
 1
 2
 3
 4
 Trbe
 1
 2
 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 B.
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

plasen borac je sovrag, za njim prisjal je junak, cez ruše-vine in goye, vovo-bo-di vrste um mee, suo-

8 haestoo

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 auxa

⑨

Fl 1
2

Picc

Ob 1
2

Cor
ingl

Cl 1
2

Clarone

Fag 1
2

C Fag

Cor 1
2

3
4

Trbe 1
2

3

Trbne 1
2

Trbne 3
Tuba

Timp

Batt

⑩

Solo (Bariton)

Pausen ave - bo - ca, to play/pommead →, Pause an -

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

⑩

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Coringl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 C B

The musical score page contains ten staves of music. The first five staves (Flute 1, Flute 2, Piccolo, Oboe 1, Oboe 2) have handwritten lyrics in blue ink: "sti in sonce glato si - fe - , horod za- sta-va se holoode or- de -, mas marod". The remaining five staves (Cor 1, Cor 2, Cor 3, Cor 4, Trombone 1) are mostly blank. The bottom staff (C B) has vertical strokes indicating sustained notes. The page is numbered 27 at the bottom right.

F1 1
 Picc
 Ob 1 2
 Cor
 ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 Cor 3 4
 Trbe 1 2
 Trbne 1 2
 Trbne 3 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

3do - vi, traumiki te - le - mi, kotočki bi - stri, gaji razeve - te — mi, zapoje
 in in gozdo - vi traumiki te le - mi, kotočki bi - stri gaji razevete - mi

10

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1 2
 Cor
 larone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 Cor 3 4
 Trbe 1 2
 Trbe 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Soprano
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

vsoncu leiketas
 saj vendar tu mi -
 tedar homladne ge - nya
 najepta si osa
 tas —, saj vendar tu mi - tedar homladne
 ge nya —, najepta si osa polna kripe -

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
Kecuan
 kahu te-
 pto, to-pao yo tu bni
 bolan brepane - nja
 zato te uno-ee
 ginbi marod naas
 ne-nja - zato te uno-ee ginbi marod naas
 (zazapatiini ustamii)
 Solo
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 Lpca

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1 2
 Cor ingl
 Cl 1 2
 Clarone
 Fag 1 2
 C Fag
 Cor 1 2
 Cor 3 4
 Trbe 1 2
 Trbne 1 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Vn II
 V-le
 Vlc
 CB
 Ampr

nas —, Žindje gra-di-jb, mahdo onje se — je, hodočuost sretja se bled nauj

11

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 larone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor
 Cor
 Trbe
 Trbe
 Trbe
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 v-le
 Vlc
 CB

Pmisla oreto - ea
tobeja je homlad
bravue brsti
souce glato si - je
to - ea
tobla je ho - mlad
bravue br - sti
si - je
bravoza

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 Solo
 Solo
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB
 C B

Solo: *pasod hasta va*
 Solo: *-*
 Solo: *sta-va se tuo ho-de ori-gie -.*
 Solo: *mais marod ves te were often in mead, hako le-*
 Solo: *-*
 Solo: *hako le*
 Solo: *sta-va se tuo ho-de ori-gie -.*
 Solo: *mais marod ves te were often in mead, hako le-*
 V-ni I: *+*
 V-ni II: *+*
 V-le: *+*
 Vlc: *+*
 CB: *+*

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 arone
 Cl 1
 Cl 2
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

F1 1
 F1 2

Picc

Ob 1
 Ob 2

Cor
 ingl

Cl 1
 Cl 2

Clarone

Fag 1
 Fag 2

C Fag

Cor 1
 Cor 2

Cor 3
 Cor 4

Trbe 1
 Trbe 2

Trbne 1
 Trbne 2

Trbne 3
 Tuba

Timp

Batt

Solo

Tre-tea se-bred-naui sune-je kaho espo-ge tu-pri mas te-er

Tre-tea se-bred-naui sune-je, kaho ee-po, to-beo lo tu-pri mas pri

V-ni I

f es f

V-ni II

V-le

Vlc

CB

12

Fl 1
Fl 2

Picc

Ob 1
Ob 2

Cor singl

Cl 1
Cl 2

Clarone

Fag 1
Fag 2

C Fag

Cor 1
Cor 2

Cor 3
Cor 4

Trbe 1
Trbe 2

Trbne 1
Trbne 2

Trbne 3
Tuba

Timp

Batt

Solo

Solo

gare

V-ni I

V-ni II

V-le

Vlc

CB

1.2.

1.2.

1.2.

1.2.

1.2.

1.2.

AS-ES

12

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trb 1
 Trb 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni 1
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trbe 1
 Trbe 2
 Trbe 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 V-ni 1
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

Key signature: B-flat major (two flats)
 Time signature: Common time (indicated by 'C')
 Dynamics: Various dynamics including forte (f), piano (p), and accents.
 Articulations: Slurs, grace notes, and various slurs.
 Performance instructions: 'Floor' with a brace, and '�' symbols above some notes.
 Measures: The score consists of approximately 10 measures of music.

13

maestoso

F1 1
F1 2
Picc
Ob 1
Ob 2
Cor
ingl
Cl 1
Cl 2
Clarone
Fag 1
Fag 2
C Fag
Cor 1
Cor 2
Cor 3
Cor 4
Trb 1
Trb 2
Trbne 1
Trbne 2
Trbne 3
Tuba
Timp
Batt

13

maestoso

V-ni I
V-ni II
V-le
Vlc
CB

13

(me razslečí)

F1 1
 F1 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor
 1
 2
 3
 4
 Trbe
 1
 2
 Trbne 1
 Trbne 2
 Trbne 3
 Tuba
 Timp
 Batt
 T.
 be - gni in sea - op ba no sun, wo go - dix w - nor in bee -
 B
 v-ni I
 V. ni II
 V-le
 Vlc
 CB

acceleration

a Temps

2 e accell

a tempo

Fl 1
 Fl 2
 Picc
 Ob 1
 Ob 2
 Cor
 ingl
 Cl 1
 Cl 2
 Clarone
 Fag 1
 Fag 2
 C Fag
 Cor 1
 Cor 2
 Cor 3
 Cor 4
 Trb 1
 Trb 2
 Trb 3
 Trbne 1
 Trbne 2
 Tuba
 Timp
 Batt
 T
 B
 V-ni I
 V-ni II
 V-le
 Vlc
 CB

we-te-pu-ma-ša ar-ma-da in-zreza wo-go-de na-

a tempo 65

